

Inhalt

07	<i>Vorwort: Noël à Paris und in unserer Familie</i>	52	L'avent Vorweihnachtszeit voller Lichterglanz
08	Noël Weihnachten in Frankreich	54	<i>La capitale illuminée</i> <i>Die Hauptstadt leuchtet</i>
10	<i>Attendre le Père Noël</i> <i>Warten auf den Weihnachtsmann</i>	56	<i>Paris à la lueur de la bougie</i> <i>Paris im Kerzenschein</i>
18	<i>Achats de Noël</i> <i>Weihnachtsshopping in Paris</i>	66	<i>Oh, les lumières</i> <i>Unterwegs im erleuchteten Paris</i>
34	<i>Un goûter dans le salon de thé</i> <i>Teestunde</i>	78	Plaisirs d'hiver à la parisienne Pariser Wintervergnügen
49	<i>La fête de l'amour</i> <i>Das Fest der Nächstenliebe</i>	80	<i>Pour petits et grands</i> <i>Weihnachtsvergnügen</i> <i>für Groß und Klein</i>
		84	<i>Marchés de Noël</i> <i>Im bunten Trubel der Weihnachtsmärkte</i>

88	<i>Les parcs de Paris en hiver</i> <i>Die winterlichen Parks von Paris</i>	118	<i>Buffet du réveillon de Noël</i> <i>Der 24. Dezember</i>
94	<i>Moments magiques</i> <i>Magische Momente</i>	128	<i>Dîner de Noël</i> <i>Der 25. Dezember</i>
100	Préparations de Noël Vorbereitungen für das Fest	144	<i>Pain, vin et fromages</i> <i>Die Heilige Dreifaltigkeit</i>
102	<i>Mon sapin de Noël est à Paris</i> <i>Mein Weihnachtsbaum steht in Paris</i>	160	<i>Les desserts</i> <i>Nachspeisen</i>
106	<i>Tout et (presque) tout</i> <i>Essen ist das Ein und (fast) Alles</i>	174	Fêtes de fin d'années Zwischen den Jahren
112	<i>Art de table à la française</i> <i>Tischkultur</i>	180	<i>Auf einen Blick</i>
		182	<i>Weihnachtsbummel & mehr</i>
		186	<i>Rezeptregister</i>
116	La fête de Noël, une fête entre amis Das Weihnachtsfest, ein Fest unter Freunden	189	<i>Merci</i>
		190	<i>Über die Autorin</i>
		190	<i>Über die Fotografin</i>
		191	<i>Impressum</i>